**BECKHOFF** New Automation Technology

# Operating Instructions | EN EL2911 and EL2911-2200

TwinSAFE Potential Supply Terminal with 4 digital fail-safe inputs



# Table of contents

1	Notes	s on the documentation	5
	1.1	Disclaimer	5
		1.1.1 Trademarks	5
		1.1.2 Patents	5
		1.1.3 Limitation of liability	6
		1.1.4 Copyright	6
	1.2	Version numbers	7
	1.3	Version history of the TwinSAFE product	8
	1.4	Staff qualification	8
	1.5	Safety and instruction	9
	1.6	Beckhoff Support and Service	10
	1.7	Notes on information security	11
2	For y	/our safety	12
	2.1	Duty of care	12
	2.2	Safety image signs	13
	2.3	General safety instructions	14
		2.3.1 Before operation	14
		2.3.2 During operation	14
		2.3.3 After operation	14
3	Syste	em description	15
	3.1	The Beckhoff EtherCAT Terminal system	15
		3.1.1 EtherCAT Bus Coupler	16
		3.1.2 EtherCAT Terminals	17
		3.1.3 E-bus	18
		3.1.4 Power contacts	18
	3.2	TwinSAFE	18
		3.2.1 The I/O construction kit is extended safely	18
		3.2.2 Safety concept	18
		3.2.3 The fail-safe principle (Fail Stop)	19
4	Prod	uct description	20
	4.1	EL2911 and EL2911-2200	20
	4.2	Intended use	21
	4.3	Requirements for the potential group	23
	4.4	Technical data	25
	4.5	Target failure measures	26
	4.6	Safe inputs and outputs	26
	4.7	Characteristic curve of the inputs	27
	4.8	Dimensions	28
	4.9	Project design limits of EL2911	29
	4.10	Lifetime	30
5	Oper	ation	31
	5.1	Environmental conditions	
	5.2	Installation	31

# BECKHOFF

		5.2.1	Safety instructions	31
		5.2.2	Transport / storage	31
		5.2.3	Mechanical installation	31
		5.2.4	Electrical installation	37
	5.3	Configura	ation of the terminal in TwinCAT	42
		5.3.1	Inserting a Bus Coupler	42
		5.3.2	Inserting a Bus Terminal	42
		5.3.3	Adding an EL2911	42
		5.3.4	EL2911: using the integrated TwinSAFE Logic functions	43
		5.3.5	Address settings on TwinSAFE terminals with 1023 possible addresses	44
		5.3.6	Alias devices	45
		5.3.7	EL2911 parameters in TwinCAT	46
		5.3.8	EL2911 process image	49
	5.4	TwinSAF	E reaction times	50
		5.4.1	Typical response time	50
		5.4.2	Worst case response time	51
	5.5	Diagnosi	S	52
		5.5.1	Status LEDs	52
		5.5.2	Diagnostic LEDs	52
		5.5.3	Flash code display	53
		5.5.4	Diagnosis History	53
		5.5.5	Diag History tab	55
6	Maint	tenance a	and cleaning	57
	6.1	Dismantl	e	57
7	Deco	mmissio	ning	58
-	7.1		-5	
		7.1.1	Returning to the vendor	
8	٨٥٥٥	ndiv		
0	<b>Appe</b> 8.1			
	o. 1 8.2	,	certificates	
	0.2			00

# **1** Notes on the documentation

### 1.1 Disclaimer

Beckhoff products are subject to continuous further development. We reserve the right to revise the operating instructions at any time and without prior announcement. No claims for the modification of products that have already been supplied may be made on the basis of the data, diagrams and descriptions in these operating instructions.

In these operating instructions we define all permissible use cases whose properties and operating conditions we can guarantee. The use cases we define are fully tested and certified. Use cases beyond this, which are not described in these operating instructions, require the approval of Beckhoff Automation GmbH & Co KG.

### 1.1.1 Trademarks

Beckhoff<sup>®</sup>, TwinCAT<sup>®</sup>, EtherCAT<sup>®</sup>, EtherCAT G<sup>®</sup>, EtherCAT G10<sup>®</sup>, EtherCAT P<sup>®</sup>, Safety over EtherCAT<sup>®</sup>, TwinSAFE<sup>®</sup>, XFC<sup>®</sup>, XTS<sup>®</sup> and XPlanar<sup>®</sup> are registered and licensed trademarks of Beckhoff Automation GmbH.

The use of other brand names or designations by third parties may lead to an infringement of the rights of the owners of the corresponding designations.

### 1.1.2 Patents

The EtherCAT technology is protected by patent rights through the following registrations and patents with corresponding applications and registrations in various other countries:

- EP1590927
- EP1789857
- EP1456722
- EP2137893
- DE102015105702



EtherCAT<sup>®</sup> is a registered trademark and patented technology, licensed by Beckhoff Automation GmbH.



Safety over EtherCAT<sup>®</sup> is a registered trademark and patented technology, licensed by Beckhoff Automation GmbH.

### 1.1.3 Limitation of liability

All components in this product as described in the operating instructions are delivered in a specific configuration of hardware and software, depending on the application regulations. Modifications and changes to the hardware and/or software configuration that go beyond the documented options are prohibited and nullify the liability of Beckhoff Automation GmbH & Co. KG.

### The following is excluded from the liability:

- · Failure to observe these operating instructions
- Improper use
- Use of untrained personnel
- Use of unauthorized spare parts

### 1.1.4 Copyright

© Beckhoff Automation GmbH & Co. KG, Germany.

The distribution and reproduction of this document as well as the use and communication of its contents without express authorization are prohibited.

Offenders will be held liable for the payment of damages. All rights reserved in the event of the grant of a patent, utility model or design.

### 1.2 Version numbers

Version	Comment
2.2.0	<ul> <li>Chapter "Notes on information security" added</li> </ul>
	<ul> <li>Chapter renamed to "Version numbers"</li> </ul>
	<ul> <li>Safety instructions for engineering tools revised</li> </ul>
	<ul> <li>"lifetime" and "target failure measures" renamed</li> </ul>
	Chapter "Target failure measures" and "Duty of care" adapted
2.1.0	<ul> <li>Chapter "Safety and instruction" revised</li> </ul>
	In chapter "Technical data" corrosive gas test and footnote for corrosive environment added
	<ul> <li>Warning added in chapter "Installation on mounting rails"</li> </ul>
	Chapter "Service life" revised
	Certificate removed
2.0.0	<ul> <li>Foreword changed to "Notes on the documentation" and "For your safety"</li> </ul>
	"Service life" moved
	<ul> <li>"Maintenance and cleaning" and "Decommissioning" adapted</li> </ul>
	Appendix adapted and extended
1.2.1	Corrections
1.2.0	<ul> <li>Added link to certificate download page in chapter "Technical data"</li> </ul>
	<ul> <li>Chapter "Firmware update of TwinSAFE products" removed</li> </ul>
	<ul> <li>I/O component EL2911-2200 added as variant of EL2911</li> </ul>
	Chapter "Connection" renamed
	Chapter "Project design limits of EL2911" moved
1.1.0	Project design limits added
1.0.0	Certificate added
	First release
0.0.5	Overview screen updated
0.0.4	Connection added
	Parameter description updated
0.0.3	Requirements for the potential group added
0.0.2	Update after review
0.0.1	First draft

### Currentness

Please check whether you are using the current and valid version of this document. The current version can be downloaded from the Beckhoff homepage at <u>http://www.beckhoff.de/twinsafe</u>. In case of doubt, please contact Technical Support (see <u>Beckhoff Support and Service [▶ 10]</u>).

### Origin of the document

The original documentation is written in German. All other languages are derived from the German original.

### **Product features**

Only the product properties specified in the current operating instructions are valid. Further information given on the product pages of the Beckhoff homepage, in emails or in other publications is not authoritative.

# **1.3 Version history of the TwinSAFE product**

This version history lists the software and hardware version numbers. A description of the changes compared to the previous version is also given.



### Updated hardware and software

TwinSAFE products are subject to a cyclical revision. We reserve the right to revise and change the TwinSAFE products at any time and without prior notice. **No** claims for changes to products already delivered can be asserted from these hardware and/or

software changes.

Date	Software ver- sion	Hardware version	Modifications
			First release of the EL2911-2200
16/08/2018	01	00	First release of the EL2911

### 1.4 Staff qualification

These operating instructions are intended exclusively for trained specialists in control technology and automation with the relevant knowledge.

The trained specialist personnel must ensure that the applications and use of the described product meet all safety requirements. This includes all applicable and valid laws, regulations, provisions and standards.

### **Trained specialists**

Trained specialists have extensive technical knowledge from studies, apprenticeships or technical training. Understanding of control technology and automation is available. Trained specialists can:

- Independently identify, avoid and eliminate sources of hazard.
- Apply relevant standards and directives.
- Implement specifications from accident prevention regulations.
- Evaluate, prepare and set up the workplaces.
- Evaluate, optimize and execute work independently.

# 1.5 Safety and instruction

Read the contents that refer to the activities you have to perform with the product. Always read the chapter <u>For your safety [ $\blacktriangleright$  12] in the operating instructions.</u>

Observe the warnings in the chapters so that you can handle and work with the product as intended and safely.

### Explanation of symbols

Various symbols are used for a clear arrangement:

- 1. The numbering indicates an action that should be taken.
- The bullet point indicates an enumeration.
- [...] The square brackets indicate cross-references to other text passages in the document.
- [1] The number in square brackets indicates the numbering of a referenced document.

The signal words used in the documentation are classified below.

#### Signal words

#### Warning of personal injuries

### ▲ DANGER

Hazard with high risk of death or serious injury.

Hazard with medium risk of death or serious injury.

**▲ CAUTION** 

There is a low-risk hazard that could result in medium or minor injury.

#### Warning of damage to property or environment

NOTICE

### Notes

The environment, equipment, or data may be damaged.

#### Information on handling the product

1

This information includes, for example: Recommendations for action, assistance or further information on the product.

# **1.6 Beckhoff Support and Service**

### Support

Beckhoff Support offers technical advice on the use of individual Beckhoff products and system planning. The employees support you in the programming and commissioning of sophisticated automation systems.

Hotline:	+49 5246/963-157
E-mail:	support@beckhoff.com
Web:	www.beckhoff.com/support

### Training

Training in Germany takes place in our training center at the Beckhoff headquarters in Verl, at subsidiaries or, by arrangement, at the customer's premises.

Hotline:	+49 5246/963-5000
E-mail:	training@beckhoff.com
Web:	www.beckhoff.com/training

### Service

The Beckhoff Service Center supports you with after-sales services such as on-site service, repair service or spare parts service.

Hotline:	+49 5246/963-460
E-mail:	service@beckhoff.com
Web:	www.beckhoff.com/service

### Download area

In the download area you can obtain product information, software updates, the TwinCAT automation software, documentation and much more.

Web: www.beckhoff.com/download

### Headquarters

Beckhoff Automation GmbH & Co. KG Hülshorstweg 20 33415 Verl Germany Phone: +49 5246/963-0 E-mail: info@beckhoff.com Web: www.beckhoff.com

For the addresses of our worldwide locations, please visit our website at Global Presence.

# **1.7** Notes on information security

The products of Beckhoff Automation GmbH & Co. KG (Beckhoff), insofar as they can be accessed online, are equipped with security functions that support the secure operation of plants, systems, machines and networks. Despite the security functions, the creation, implementation and constant updating of a holistic security concept for the operation are necessary to protect the respective plant, system, machine and networks against cyber threats. The products sold by Beckhoff are only part of the overall security concept. The customer is responsible for preventing unauthorized access by third parties to its equipment, systems, machines and networks. The latter should be connected to the corporate network or the Internet only if appropriate protective measures have been set up.

In addition, the recommendations from Beckhoff regarding appropriate protective measures should be observed. Further information regarding information security and industrial security can be found in our <u>https://www.beckhoff.com/secguide</u>.

Beckhoff products and solutions undergo continuous further development. This also applies to security functions. In light of this continuous further development, Beckhoff expressly recommends that the products are kept up to date at all times and that updates are installed for the products once they have been made available. Using outdated or unsupported product versions can increase the risk of cyber threats.

To stay informed about information security for Beckhoff products, subscribe to the RSS feed at <u>https://www.beckhoff.com/secinfo</u>.

# 2 For your safety

Read this chapter containing general safety information. In addition, always observe the safety instructions and warnings in these operating instructions for your own safety, the safety of other persons and the safety of the product.

When working with control and automation products, many dangers can result from careless or incorrect use. Work particularly thoroughly, not under time pressure and responsibly towards other people.

### 2.1 Duty of care

- Read entire documentation for TwinSAFE component
  - TwinSAFE application manual
  - EL6910 TwinSAFE logic terminal operating manual
  - TwinSAFE Logic FB documentation manual

The operator must comply with all the requirements and notes specified in these operating instructions in order to fulfill his duty of care. This includes in particular that you

- comply with the provisions defined in the chapter Limitation of liability [▶ 6].
- only operate the TwinSAFE component when it is in perfect working order.
- provide the operating instructions in a legible condition and complete at the place of use of the TwinSAFE component.
- do not remove the safety markings attached to the TwinSAFE component and maintain their legibility.

The operator is also responsible for the safe operation of the system. This includes risk assessment. The following standards apply for risk assessment:

- EN ISO 12100:2010, Safety of machinery General principles for design Risk assessment and risk reduction
- ISO 13849-1, Safety of machinery Safety-related parts of control systems Part 1: General principles for design

Beckhoff is not responsible for the safe operation of the system.

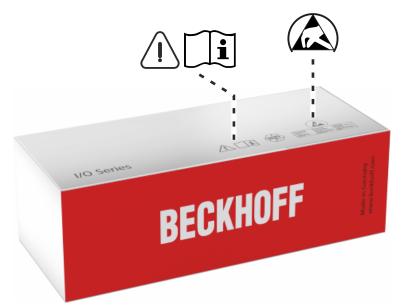


### No disposal in domestic waste

Products marked with a crossed-out waste bin must not be disposed of with domestic waste. The device is considered waste electrical and electronic equipment when it is disposed of. Observe the national regulations for the disposal of waste electrical and electronic equipment.

# 2.2 Safety image signs

Beckhoff products feature safety pictograms, either on stickers or printed, which vary depending on the product. They serve to protect people and to prevent damage to the products. Safety pictograms may not be removed and must be legible for the user.





### Read and observe the operating instructions

Commissioning is only permitted if the operating instructions have been read and understood beforehand. This applies in particular to the safety instructions and the warnings.



### Electrostatic sensitive components

Work with and on the TwinSAFE component is only permitted at protected workplaces.

# 2.3 General safety instructions

### 2.3.1 Before operation

### Use in machines according to the Machinery Directive

Only use the TwinSAFE component in machines that comply with the Machinery Directive. This is how you ensure safe operation.

### Ensure traceability

Ensure the traceability of the TwinSAFE component via the serial number.

### Use SELV/PELV power supply

Use a SELV/PELV power supply unit with an output-side voltage limit of U<sub>max</sub> = 36 V<sub>DC</sub> to supply the TwinSAFE component with 24 V<sub>DC</sub>.

Failure to observe this will endanger the safety function of the product. Depending on the machine, death and danger to life, serious physical injury and damage to the machine may result.

### Carry out commissioning test

Before commissioning, wiring faults to the sensors must be excluded. Before commissioning, carry out a commissioning test. After a successful commissioning test, you can use the TwinSAFE component for the intended safety-related task.

In case of wiring errors, the safety function of the product is at risk. Depending on the machine, death and danger to life, serious bodily injury and damage to the machine may result.

### Use of permissible engineering tools and procedures

The TÜV SÜD certificate applies to these TwinSAFE components, the function blocks available in it, the documentation and the engineering tool. Engineering tools allowed are <u>TE9000 - TwinCAT 3 Safety Editor</u> and <u>TE9200 - TwinSAFE Loader</u>. Use only the latest versions of the engineering tools. You will find this on the <u>Beckhoff website</u>.

Procedures or engineering tools that deviate from this are not covered by the certificate. This is especially true for externally generated xml files for the TwinSAFE import.

### 2.3.2 During operation

### Interference due to emitted interference

Do not operate the following devices in the vicinity of the TwinSAFE component: for example, radio telephones, radios, transmitters or high-frequency systems.

TwinSAFE components comply with the requirements of the applicable electromagnetic compatibility standards with regard to interference emission and immunity. If you exceed the limits for emitted interference specified in the standards, the function of the TwinSAFE component may be impaired.

### 2.3.3 After operation

### De-energize and switch off components before working on them

Check all safety-relevant equipment for functionality before working on the TwinSAFE component. Secure the working environment. Secure the machine or plant against being inadvertently started up. Observe the chapter <u>Decommissioning</u> [▶ 58].

# 3 System description

### 3.1 The Beckhoff EtherCAT Terminal system

The Beckhoff EtherCAT Terminal system is used for decentralized connection of sensors and actuators to a controller. The components of the Beckhoff EtherCAT Terminal system are mainly used in industrial automation and building management systems. As a minimum, a bus station consists of an EtherCAT Coupler and connected EtherCAT Terminals. The EtherCAT Coupler forms the communication interface to the higher-level controller, while the EtherCAT Terminals form the interface to the sensors and actuators. The whole bus station is clipped onto a 35 mm DIN mounting rail (EN 60715). The mechanical link of the bus station is established with a slot and key system on EtherCAT Couplers and EtherCAT Terminals.

The sensors and actuators are connected with the terminals via the screwless (spring-loaded) connection system.

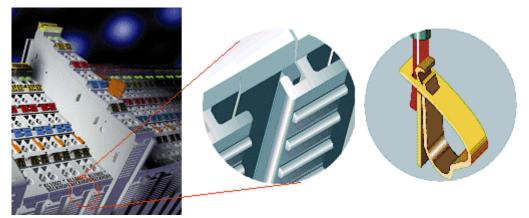


Fig. 1: Slot and key system and screwless (spring-loaded) connection system

# 3.1.1 EtherCAT Bus Coupler

Mechanical data	Bus Coupler
Material	polycarbonate, polyamide (PA6.6).
Dimensions (W x H x D)	44 mm x 100 mm x 68 mm
Mounting	on 35 mm mounting rail (EN 60715) with locking
Attachable by	double slot and key connection

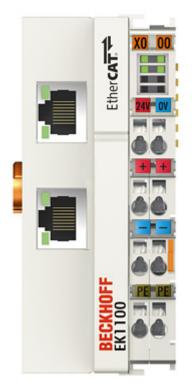


Fig. 2: Bus Coupler (EtherCAT)

Connection technology	Bus Coupler
Wiring	Spring-loaded system
Connection cross-section	0.08 mm <sup>2</sup> 2.5 mm <sup>2</sup> , stranded wire, solid wire
Fieldbus connection	EtherCAT
Power contacts	3 spring contacts
Current load	10 A
Nominal voltage	24 V <sub>DC</sub>

### 3.1.2 EtherCAT Terminals

Mechanical data	Bus Terminal
Material	polycarbonate, polyamide (PA6.6).
Dimensions (W x H x D)	12 mm x 100 mm x 68 mm or 24 mm x 100 mm x 68 mm
Mounting	on 35 mm mounting rail (EN 60715) with locking
Attachable by	double slot and key connection

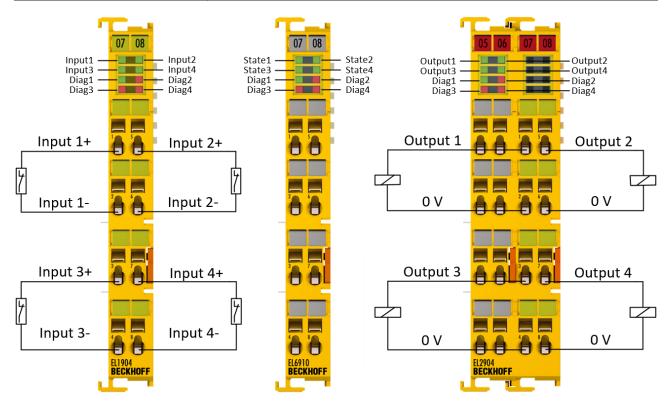


Fig. 3: Overview of EtherCAT Terminals

Connection technology	Bus Terminal
Wiring	Spring-loaded system
Connection cross-section	typically 0.08 mm <sup>2</sup> – 2.5 mm <sup>2</sup> , stranded wire, solid wire
Communication	E-bus
Power contacts	Up to 3 blade/spring contacts
Current load	10 A
Nominal voltage	Depending on terminal type (typically 24 V <sub>DC</sub> )

### 3.1.3 E-bus

The E-bus is the data path within a terminal strip. The E-bus is led through from the Bus Coupler through all the terminals via six contacts on the terminals' side walls.

### 3.1.4 Power contacts

The operating voltage is passed on to following terminals via three power contacts. Terminal strip can be split into galvanically isolated groups by means of potential supply terminals as required. The supply terminals play no part in the control of the terminals, and can be inserted at any locations within the terminal strip.

### 3.2 TwinSAFE

### 3.2.1 The I/O construction kit is extended safely

The integrated TwinSAFE safety solution is the logical continuation of the open, PC-based Beckhoff control philosophy. Due to their modularity and versatility, the TwinSAFE components fit seamlessly into the Beckhoff control system. The I/O components are available in the formats Bus Terminal, EtherCAT Terminal, EtherCAT plug-in module and EtherCAT Box.

Thanks to the fieldbus-neutral safety protocol (TwinSAFE/Safety-over-EtherCAT), TwinSAFE devices can be integrated into any fieldbus system. They are integrated into existing networks with K-bus or EtherCAT and can be used directly in the machine as IP 67 modules. These safety I/Os form the interfaces to the safety-relevant sensors and actuators.

The possibility to transmit the safety-relevant signals over a standard bus system gives rise to substantial advantages in terms of planning, installation, operation, maintenance, diagnostics and costs.

The safety application is configured or programmed respectively in the TwinCAT software. This application is then transferred via the bus to a TwinSAFE logic component. These form the heart of the TwinSAFE system. All safety devices in the system communicate with this logic component. Due to the enormous flexibility of the system, several TwinSAFE logic components can also be operated simultaneously in a network.

### 3.2.2 Safety concept

### TwinSAFE: Safety and I/O technology in one system

- Extension of the familiar Beckhoff I/O system with TwinSAFE Terminals
- Freely selectable mix of safe and standard signals
- Logic link of the I/Os in the TwinSAFE logic component, e.g. EL6910
- · Safety-relevant networking of machines via bus systems

### TwinSAFE protocol (FSoE / Safety-over-EtherCAT)

- Transfer of safety-relevant data via any media ("genuine black channel")
- TwinSAFE communication via fieldbus systems such as EtherCAT, Lightbus, PROFIBUS or Ethernet
- IEC 61508:2010 SIL 3 compliant

### TwinCAT software and TwinSAFE editor

- Safety application is configured or programmed in the TwinCAT software
- Certified function blocks such as emergency stop, operation mode, etc.
- simple handling
- Transfer of the application via the bus to the TwinSAFE logic component

### TwinSAFE logic component, e.g. EL6910

- Processing of the safety-related application and communication with the TwinSAFE terminals
- · No safety requirements for higher-level control system
- TwinSAFE enables a network with up to 65,535 TwinSAFE components.
- TwinSAFE logic component can establish up to 512 connections (TwinSAFE connections).
- Several TwinSAFE logic components can be operated in a network
- Suitable for applications up to SIL 3 according to IEC 61508:2010 and category 4 / PL e according to EN ISO 13849-1:2015.

#### TwinSAFE I/O components

- The TwinSAFE I/O components are available in the formats Bus Terminal, EtherCAT Terminal, EtherCAT plug-in module, EtherCAT Box and TwinSAFE Drive option card
- · All common safety sensors and actuators can be connected
- · Operation with a TwinSAFE logic component
- Typically meet the requirements of IEC 61508:2010 up to SIL 3 and EN ISO 13849-1:2015 up to Category 4, PL e. More detailed information can be found in the respective user documentation

### 3.2.3 The fail-safe principle (Fail Stop)

The basic rule for a safety system such as TwinSAFE is that failure of a part, a system component or the overall system must never lead to a dangerous condition.

### 

### Safe state!

The safe state of the TwinSAFE system is always the switched-off and de-energized state.

# 4 Product description

# 4.1 EL2911 and EL2911-2200

The EL2911 is a safe potential feed terminal for the power contacts for a downstream potential group. In addition, it has 4 fail-safe inputs for sensors with potential-free contacts for 24  $V_{DC}$ .

The EP2911 meets the requirements of IEC 61508:2010 SIL 3 and EN ISO 13849-1:2015 (Cat 4, PL e). The safe inputs of the EL2911 meet the requirements of EN 62061:2005/A2:2015 to SILCL3, the safer output up to SILCL2.

The TwinSAFE Terminal has the usual design of a 24 mm EtherCAT Terminal. It has no power contacts on the left side and therefore forms the start of a new potential group.

The safe inputs and the safe output are supplied from  $U_{P}$ .

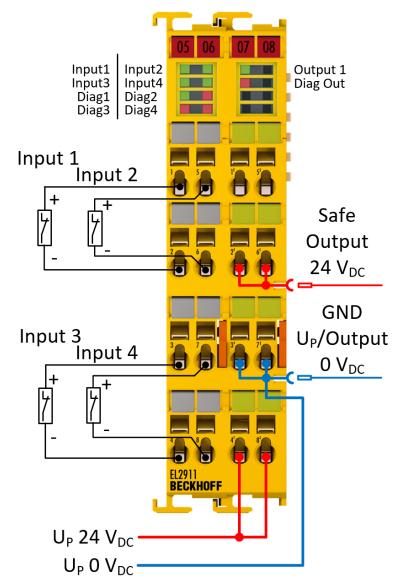


Fig. 4: EL2911 - TwinSAFE potential feed terminal with 4 fail-safe inputs

•

### EL2911 variants

The EL2911 has an integrated safety control that can be used for user-specific applications directly on the component. The variant EL2911-2200 does not have this functionality and represents a pure I/O component.

### 4.2 Intended use

### ▲ WARNING

### Caution - Risk of injury!

TwinSAFE components may only be used for the purposes described below!

The TwinSAFE Terminals expand the application area of Beckhoff Bus Terminal system with functions that enable them to be used for machine safety applications. The TwinSAFE Terminals are designed for machine safety functions and directly associated industrial automation tasks. They are therefore only approved for applications with a defined fail-safe state. This safe state is the switched-off and de-energized state. Fail-safety according to the relevant standards is required.

The TwinSAFE I/O components allow the connection of:

- 24 V<sub>DC</sub> sensors such as emergency stop push-buttons, rope pull switches, position switches, two-hand switches, safety switching mats, light curtains, light barriers, laser scanners, etc.
- 24 V<sub>DC</sub> actuators such as contactors, protective door switches with tumbler, signal lamps, servo drives, etc.



### Test pulses

When selecting actuators please ensure that the test pulses of the TwinSAFE component do not lead to switching of the actuator or a diagnostic message of the TwinSAFE component.

The following TwinSAFE components were developed for these tasks:

- The EL1904 is an EtherCAT Terminal with 4 digital fail-safe inputs
- The EL2904 is an EtherCAT Terminal with 4 digital fail-safe outputs
- · The EL6900 is an EtherCAT Terminal with integrated TwinSAFE logic

These TwinSAFE components are suitable for operation on the

- Beckhoff EKxxxx series Bus Couplers
- Beckhoff CXxxxx series Embedded PCs with E-bus connection

### 

#### The fail-safe principle!

The basic rule for a safety system such as TwinSAFE is that failure of a part, a system component or the overall system must never lead to a dangerous condition. The safe state is always the **switched off** and **wattless** state.

### A WARNING

### System limits

The TÜV SÜD certificate applies to these TwinSAFE components, the function blocks available in it, the documentation and the engineering tool. *TwinCAT 3.1* and the *TwinSAFE Loader* are permitted as engineering tools. Any deviations from these procedures or tools, particularly externally generated xml files for TwinSAFE import or externally generated automatic project creation procedures, are not covered by the certificate.

### **WARNING**

### Power supply from SELV/PELV power supply unit!

The TwinSAFE components must be supplied with 24 V<sub>DC</sub> by an SELV/PELV power supply unit with an output voltage limit  $U_{max}$  of 36 V<sub>DC</sub>. Failure to observe this can result in a loss of safety.

### **WARNING**

### Commissioning test

Before the EL2911 can be used for the safety task, the user must carry out a commissioning test so that sensor and actuator wiring errors can be ruled out.

### 

### Follow the machinery directive!

The TwinSAFE components may only be used in machines as defined in the machinery directive.

### 

### Ensure traceability!

The buyer has to ensure the traceability of the device via the serial number.

### 

#### Note on approval according to EN 81-20, EN 81-22 and EN 81-50

- The release does not apply to the EL1918-2200, EL2911-2200 and EP1957-2222 variants.
- The TwinSAFE components may only be used in machines that have been designed and installed in accordance with the requirements of the EN 60204-1 standard.
- Provide a surge filter for the supply voltage of the TwinSAFE components against overvoltages (reduction to overvoltage category II).
- EN 81 requires that in the case of devices with internal temperature monitoring, a stop must be reached in the event of an overtemperature. In this case, passengers must be able to disembark (see EN 81-20 chapter 5.10.4.3, for example). To ensure this, application measures are necessary. The internal terminal temperature of the TwinSAFE components can be read out by the user. A direct switch-off occurs at the maximum permissible temperature of the respective TwinSAFE component (see chapter Temperature measurement).

The user must select a temperature threshold below the maximum temperature such that a stop can be reached in all cases before the maximum temperature is reached. Information on the optimum terminal configuration can be found under Notes on the arrangement of TwinSAFE components and under Example configuration for temperature measurement.

- For the use of the TwinSAFE components according to EN 81-22 and EN 81-50, the conditions described in the manuals for achieving category 4 according to EN ISO 13849-1:2015 **must** be observed.
- The use of TwinSAFE components is limited to indoor applications.
- Basic protection against direct contact must be provided, either by fulfilling protection class IP2X or by installing the TwinSAFE components in a control cabinet which corresponds at least to protection class IP54 according to EN 60529.
- The ambient conditions regarding temperature, humidity, heat dissipation, EMC and vibrations, as specified in the operating instructions under technical data, must be observed.
- The operating conditions in potentially explosive atmospheres (ATEX) are specified in the operating instructions.
- The safe state (triggering) of the application must be the de-energized state. The safe state of the TwinSAFE components is always the de-energized, switched-off state, and this cannot be changed.
- The lifetime specified in the operating instructions must be observed.
- If the TwinSAFE component is operated outside the permissible temperature range, it changes to "Global Shutdown" state.
- The TwinSAFE components must be installed in a control cabinet with protection class IP54 according to EN 60529, so that the requirement for degree of pollution 3 according to EN 60664-1 can be reduced to level 2.
- The TwinSAFE components must be supplied by a SELV/PELV power supply unit with a maximum voltage of U<sub>max</sub>  $\leq$  36 V<sub>DC</sub>.

### 4.3 Requirements for the potential group

### 

### Prevention of feedback

Feedback must be prevented through the following measures:

- No switching of loads with a separate power supply
- Excluding a line short-circuit fault (see following alternatives)

### 

### Interference-free EtherCAT Terminals

In the potential group connected through the EL2911, only interference-free standard terminals must be used. A list of the interference-free EtherCAT Terminals can be found in the Beckhoff Information System under <u>http://infosys.beckhoff.de</u>

### NOTICE

### Maximum achievable safety level for the safe output

Provided feedback is avoided by excluding line short-circuit faults, the following safety levels can be achieved:

- EN ISO 13849-1: max. Cat. 4 / PL e
- IEC 61508: max. SIL3
- EN 62061: max. SIL2

### No switching of loads with a separate power supply

Loads that have their own power supply must not be switched by standard terminals, since in this case feedback via the load cannot be ruled out.

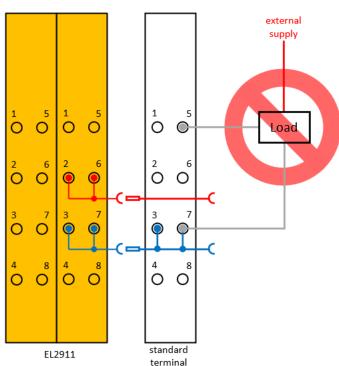


Fig. 5: External load

# BECKHOFF

### 

### Exceptions

Exceptions to the general requirement are allowed only if the manufacturer of the connected load guarantees that feedback to the control input cannot occur.

### Cable short-circuit fault exclusion

It must be possible to avoid the risk of feedback due to a short circuit in the line through further measures. The following measures can be implemented as an alternative.

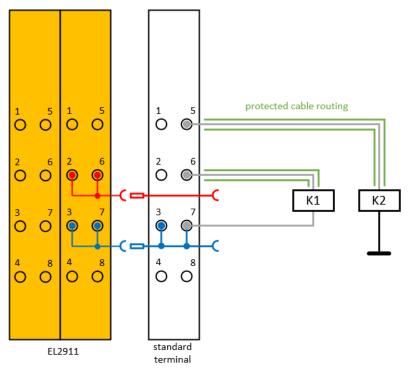


Fig. 6: protected wiring

### Alternative 1: Load connection via separate sheathed cables

The non-safely switched potential of the standard terminal may not be conducted together with other potential-conducting cores inside the same sheathed cable

### Alternative 2: Wiring only inside the control cabinet

All loads connected to the non-safe standard terminals must be located in the same control cabinet as the terminals. The cables are routed entirely inside the control cabinet.

#### Alternative 3: Dedicated earth connection per conductor

All conductors connected to the non-safe standard terminals are protected by a separate ground connection.

#### Alternative 4: Permanent (fixed) wiring, protected from external damage

All conductors connected to the non-safe standard terminals are permanently installed and protected from external damage, e.g. through a cable duct or an armored conduit.

### 

### Fault exclusion

The machine manufacturer or the user is solely responsible for the correct execution and evaluation of the applied alternatives.

# 4.4 Technical data

The current certificates of all TwinSAFE products with the underlying standards and directives can be found at <a href="https://www.beckhoff.com/en-en/support/download-finder/certificates-approvals/">https://www.beckhoff.com/en-en/support/download-finder/certificates-approvals/</a>.

Product designation	EL2911 and EL2911-2200
Number of inputs	4
Number of outputs	1 (for the power and spring force contacts)
Status display	10 (one green LED for each input and output + 5 DIAG LEDs)
Response time (read input/write to E-bus)	typically: 4 ms, maximum: see fault reaction time
Fault reaction time	≤ watchdog time
Cable length between sensor and terminal	unshielded max. 100 m (with 0.75 or 1 mm <sup>2</sup> )
	shielded max. 100 m (with 0.75 or 1 mm <sup>2</sup> )
Output current of the clock outputs	typically 10 mA, max. 12 mA
Safe output	max. 10 A (for the power and spring force contacts)
	Diagnosis: In switched-off state, external feeds are detected above 5 V.
Input process image	6 bytes
Output process image	6 bytes
EL2911 supply voltage (PELV)	24 V <sub>DC</sub> (-15% / +20%)
Signal voltage "0" inputs	-3 V 5 V (EN 61131-2, type 3) see chapter <u>Characteristic curve of the</u> inputs [ <b>&gt;</b> 27]
Signal voltage "1" inputs	11 V 30 V (EN 61131-2, type 3) see chapter <u>Characteristic curve of the</u> inputs [ <b>&gt;</b> 27]
Current consumption of the module electronics at 24 V	5 channels occupied: typically 29 mA
(without current consumption of sensors)	0 channels occupied: typically 5 mA
Current consumption via E-bus	5 channels occupied: approx. 180 mA
Power loss of the terminal	typically 2.7 W (at 10 A output current)
Electrical isolation (between the channels)	No
Electrical isolation (between the channels and the E-bus)	Yes
Insulation voltage (between the channels and the E-bus, under common operating conditions)	Insulation tested with 500 $V_{\rm DC}$
Dimensions (W x H x D)	24 mm x 100 mm x 68 mm
Weight	approx. 98 g
Permissible ambient temperature (operation)	-25 °C +55 °C (see chapter Temperature measurement [> 33])
Permissible ambient temperature (transport/storage)	-40 °C +85 °C
Permissible air humidity	5% 95%, non-condensing
Permissible air pressure (operation/storage/transport)	750 hPa 1100 hPa (this corresponds to an altitude of approx690 m to 2450 m above sea level, assuming an international standard atmosphere)
Climate category according to EN 60721-3-3	3K3 (the deviation from 3K3 is possible only with optimal environmental conditions and also applies only to the technical data which are specified differently in this documentation)
Permissible degree of pollution conforms to EN 60664-1	Degree of pollution 2 (comply with the chapter Maintenance)
Inadmissible operating conditions	TwinSAFE terminals must not be used under the following operating conditions:
	<ul> <li>under the influence of ionizing radiation (exceeding the natural background radiation)</li> </ul>
	• in corrosive environments <sup>1</sup>
	<ul> <li>in an environment that leads to unacceptable contamination of the TwinSAFE component</li> </ul>
EMC immunity / emission	conforms to EN 61000-6-2 / EN 61000-6-4
Vibration / shock resistance	conforms to EN 60068-2-6 / EN 60068-2-27
Shocks	15 g with pulse duration 11 ms in all three axes
Corrosive gas test	According to DIN EN 60068-2-60:2016-06, method 4 with increased concentrations according to ANSI/ISA 71.04:2013 Level GX Group A
	Test duration: 21 days
	<ul> <li>Hydrogen sulfide: (50 ± 5) ppb</li> </ul>
	<ul> <li>Nitrogen dioxide: (1250 ± 20) ppb</li> </ul>



Product designation	EL2911 and EL2911-2200
	Chlorine: (10 ± 5) ppb
	Sulfur dioxide: (300 ± 20) ppb
Protection rating	IP20
Permitted operating environment	In the control cabinet or terminal box, with minimum protection rating IP54 according to IEC 60529
Permissible installation position	horizontal
	(see chapter Installation position and minimum distances [▶ 32])
Approvals	CE, TÜV SÜD

<sup>1</sup> A corrosive environment exists when corrosion damage becomes apparent.

### 4.5 Target failure measures

### Calculation of the $MTTF_{D}$ value from the $PFH_{D}$ value

For calculation and estimation of the values described in the following table, refer to the following documentation:

- TwinSAFE Application Guide
- EN ISO 13849-1:2015; table K.1.

In terms of target failure measures, the FSoE communication is considered with 1 % of SIL 3 according to the protocol specification.

Target failure measures		Explanation
Lifetime [a]	20	
Proof test Interval [a]	not required <sup>1</sup>	Special proof tests are not required during the entire lifetime of the TwinSAFE component
PFH <sub>D</sub>	4.50 E-09	
PFD	5.00 E-05	
MTTF <sub>D</sub>	high	
DC	high	
Performance level	PL e	According to EN ISO 13849-1:2015.
Category	4	According to EN ISO 13849-1:2015.
HFT	1	
Classification element <sup>2</sup>	Туре В	According to EN 61508-2:2010 chapter 7.4.4.1.2 and 7.4.4.1.3.

### 4.6 Safe inputs and outputs

The safe inputs and corresponding clock outputs are consolidated in a module. This has the advantage that a two-channel safe sensor can be used on any of the EL2911 channels, and a fault such as cross-circuit or external feed results in shutdown of the whole module.

The safe output module has a single-channel design.

### NOTICE

### Clocked signals inside a sheathed cable

The clocked signals (clock outputs for the safe inputs) can be used in any way that may be required within a sheathed cable, since faults such as cross-circuit or external feed result in shutdown of the whole input module.

### NOTICE

### Safe inputs in Cat.4 / PL e

If two safe input channels in category 4 structure are to be used, any of the EL2911 channels can be used.

### 4.7 Characteristic curve of the inputs

The characteristic curve of the inputs is similar to type 3 according to EN 61131-2.

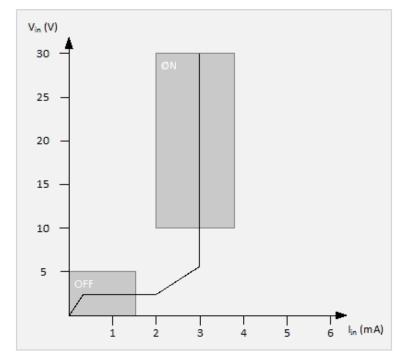


Fig. 7: Characteristic curve of the inputs

# 4.8 Dimensions

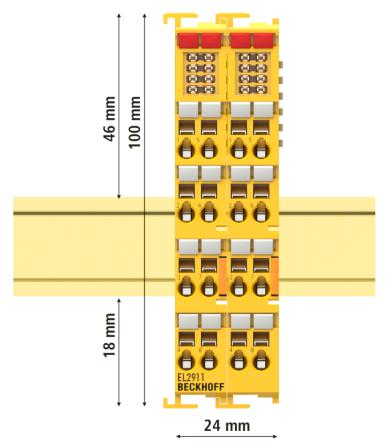


Fig. 8: EL2911 dimensions

Width: 24 mm (side-by-side installation) Height: 100 mm Depth: 68 mm

# 4.9 Project design limits of EL2911

### Project design limits

The maximum project design size for EL2911 is determined by the available memory. This is managed dynamically. The values specified in the following table are therefore only guide values and may differ from the actual values, depending on the safety project.

### NOTICE

### Execution time of the logic function

The execution time of the logic program - with identical logic program - will typically be longer compared to the EL6910, since the safe I/O signals must be processed additionally. This also has a corresponding effect on the processing of the I/O signals, since with increasing project size these can only be evaluated with a lower frequency.

Process image size	max. 1486 byte per data direction (maximum memory size 0x1E00 for 3 buffers, ie with the same size of input and output process data, a maximum size of 1280 bytes per data direction is possible. Only straight start addresses are possible, so fill bytes must be taken into account)
TwinSAFE connections	128 max. (up to 255 CRCs in total; 1 CRC is required for a TwinSAFE connection with 1 or 2 byte safe data.)
Safe data per TwinSAFE connection	maximum 126 byte (telegram length 255 byte)
TwinSAFE blocks	maximum 512 (when using ESTOP function blocks with complete input and output mapping, other function blocks can lead to a smaller maximum number)
TwinSAFE groups	128 max.
TwinSAFE user	40 max.
Standard PLC inputs	dynamic (memory-dependent), max. 1484 byte
Standard PLC outputs	dynamic (memory-dependent), max. 1484 byte

### NOTICE

### Project development

TwinCAT 3.1 Build 4022.25 or newer is required to use the internal logic functions. If the EL2911 is used as TwinSAFE slave with the default project, at least an EL6910, EK1960 or newer logic component is required as TwinSAFE master.

# 4.10 Lifetime

TwinSAFE components have a lifetime of 20 years, during which the target failure measures are guaranteed. For more information, see the chapter Target failure measures.

The lifetime starts from the date of manufacture according to the Date Code.

### **WARNING**

### Replace TwinSAFE component after 20 years

After a lifetime of 20 years, the target failure measures are no longer guaranteed. *Use beyond the lifetime may result in loss of safety.* 

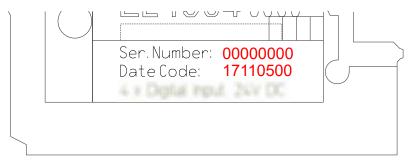
Due to the high diagnostic coverage within the lifetime no special proof tests are required.

The TwinSAFE components bear a Date Code, which is composed as follows:

Date Code: CW YY SW HW

Legend:	Example: Date Code 17 11 05 00
CW: calendar week of manufacture	Calendar week: 17
JJ: year of manufacture	Year: 2011
SW: software version	Software version: 05
HW: hardware version	Hardware version: 00

In addition the TwinSAFE components bear a unique serial number.



# 5 Operation

### 5.1 Environmental conditions

Please ensure that the TwinSAFE components are only transported, stored and operated under the specified conditions (see technical data)!

### **A WARNING**

### **Risk of injury!**

The TwinSAFE components must not be used under the following operating conditions.

- under the influence of ionizing radiation (that exceeds the level of the natural environmental radiation)
- in corrosive environments
- in an environment that leads to unacceptable soiling of the TwinSAFE component

### NOTICE

### **Electromagnetic compatibility**

The TwinSAFE components comply with the current standards on electromagnetic compatibility with regard to spurious radiation and immunity to interference in particular.

However, in cases where devices such as mobile phones, radio equipment, transmitters or high-frequency systems that exceed the interference emissions limits specified in the standards are operated near TwinSAFE components, the function of the TwinSAFE components may be impaired.

### 5.2 Installation

### 5.2.1 Safety instructions

Before installing and commissioning the TwinSAFE components please read the safety instructions in the foreword of this documentation.

### 5.2.2 Transport / storage

Use the original packaging in which the components were delivered for transporting and storing the TwinSAFE components.

### 

### Note the specified environmental conditions

Please ensure that the digital TwinSAFE components are only transported and stored under the specified environmental conditions (see technical data).

### 5.2.3 Mechanical installation

### **WARNING**

### **Risk of injury!**

Bring the bus system into a safe, de-energized state before starting installation, disassembly or wiring of the devices!

5.2.3.1	Instructions for ESD protection
	NOTICE
	Devices can be destroyed by electrostatic charging!
	The devices contain electrostatically sensitive components which can be damaged by improper handling.
	• Please ensure you are electrostatically discharged when handling the components; also avoid touching the spring contacts directly (see illustration).
	Avoid contact with highly insulating materials (synthetic fibers, plastic films etc.)
	• When handling the components, ensure good grounding of the environment (workplace, packaging and persons)
	• Each bus station must be terminated on the right side with the <u>EL9011</u> or <u>EL9012</u> end cap to ensure the protection class and ESD protection.



### 5.2.3.2 Control cabinet / terminal box

The TwinSAFE terminals must be installed in a control cabinet or terminal box with IP54 protection class according to IEC 60529 as a minimum.

### 5.2.3.3 Installation position and minimum distances

For the prescribed installation position the mounting rail is installed horizontally and the mating surfaces of the EL/KL terminals point toward the front (see illustration below). The terminals are ventilated from below, which enables optimum cooling of the electronics through convection. The direction indication "down" corresponds to the direction of positive acceleration due to gravity.

# BECKHOFF

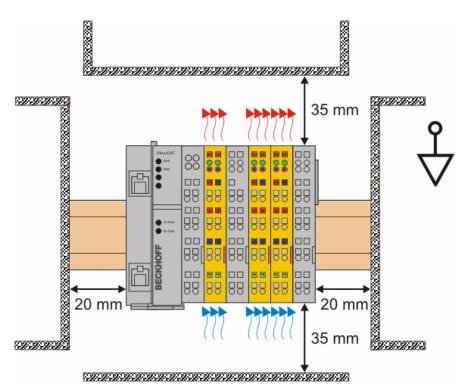


Fig. 10: Installation position and minimum distances

In order to ensure optimum convection cooling, the distances to neighboring devices and to control cabinet walls must not be smaller than those shown in the diagram.

### 5.2.3.4 Temperature measurement

The temperature measurement consists of an EK1100 EtherCAT Coupler, to which EtherCAT Terminals are attached, based on the typical distribution of digital and analog signal types at a machine. On the EL6910 a safety project is active, which reads safe inputs and enables safe outputs during the measurement.

### NOTICE

### External heat sources / radiant heat / impaired convection

The maximum permissible ambient temperature of 55°C was checked with the example configuration described above. Impaired convection, an unfavorable location near heat sources or an unfavorable configuration of the EtherCAT Terminals may result in overheating of the TwinSAFE components.

The key parameter is always the maximum permitted internally measured temperature of 110°C, above which the TwinSAFE components switch to safe state and report an error. The internal temperature can be read from the TwinSAFE components via CoE.

### 5.2.3.5 Notes on the arrangement of TwinSAFE components

The following notes illustrate favorable and unfavorable terminal arrangements from a thermal perspective.

Components with higher waste heat are identified with a red symbol *(*, components with lower waste heat

are identified with a blue symbol (.

### EK11xx EtherCAT Coupler and EL9410 power supply terminal

The more terminals are attached after an EtherCAT Coupler or a power supply terminal, the higher the E-bus current that their power supply units have to supply. With increasing current the waste heat from the power supply units also increases.

### EL69x0

The EL69x0 emits a relatively high amount of waste heat, since it has a high internal clock rate and high logic performance.

### EL2904, EL291x, EL291x-2200

The EL2904 emits a relatively high amount of waste heat due to the potentially high output current of the connected actuators.

### EL1904

The EL1904 also emits a relatively high amount of waste heat, despite the fact that the external load due to clock outputs and safe inputs is relatively low.

### Thermally unfavorable arrangement of the TwinSAFE terminals

The following arrangement is rather unfavorable, as terminals with relatively high waste heat are attached directly to the EtherCAT Coupler or the power supply terminal with high E-bus load. The additional external heating of the TwinSAFE terminals by the adjacent power supply units increases the internal terminal temperature, which can lead to the maximum permissible temperature being exceeded. This leads to the diagnosis message "Overtemperature".

# BECKHOFF

1					)((	2				2	(								(		(	2	(				"				
	2	ST	-	5	2	G	P	-		9	C	9	C	9	n2	g	P	5	P	5	2	9	F	9	P	4	C	9	C	g	P
0000							mmm	10 10 10					an an an									00 00 00					10 00 00 00	0000			
Us 24V 0V 1 6	1500		1	5	1	5	1'	5'	1	5	1	5	1	0	1	5	1	5	1	5	1	5	1	5	10	5	1'	5'	1	5	1
24V Up	26		2	6	2	6	2'	6	2	6	2	6	2	6	2	6	2	6	2	6	2	6	2	60	20	6	2'	6	2	6	2
24V Up ③ ⑦	3 7 0 C		3	7	3	7	3'	7'	3	7	3	7	3	7 0	3	7	3	7 0	3	7	3	7 Ô	3	7	30	7	3'	7'	3	7	3
PE PE	4 8 0 0 EK1100 BECKH0	E	4 0 0	S	4 CEL2S	8	4	- All	4 0 EL1 BEC	8 0 904 KHOFF	4 O EL1 BEC	8 0 904	4 0 EL3	8 0 8102 8H0FF	0	8 0 102 KHOFF	4 0 EL1	8 0 104 040FF	4 0 EL1	8 0 104 CHOFF	4 O BECK		4 0 EL6	8 0 000 000	$\odot$	8 904 (HOFF	4	8'		8	4 O BECK

### EK1100 2A E-Bus

EL9410 2A E-Bus

Fig. 11: Thermally unfavorable arrangement of the TwinSAFE terminals

### Thermally favorable arrangement of the TwinSAFE terminals

The following arrangement is thermally optimized, as terminals with low current consumption and therefore low waste heat are attached between the EtherCAT Coupler/power supply terminal and terminals with higher waste heat.

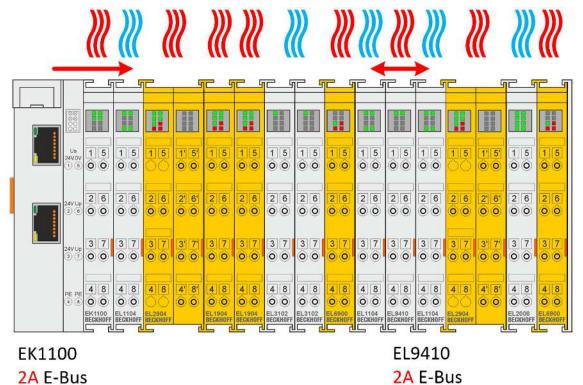


Fig. 12: Thermally favorable arrangement of the TwinSAFE terminals

### 5.2.3.6 Installation on mounting rails

### **M** WARNING

### Risk of electric shock and damage of device!

Bring the bus terminal system into a safe, powered down state before starting installation, disassembly or wiring of the Bus Terminals!

### Installation

### NOTICE

### Material damage due to improper installation

Pressing on the LED strip can damage the TwinSAFE component and impair the function of the LEDs.

• Do not press on the LED strip when pushing the TwinSAFE component against the mounting rail. Instead, grasp the TwinSAFE component at the top and bottom edge or at the height of the orange tab to slide it onto the mounting rail.

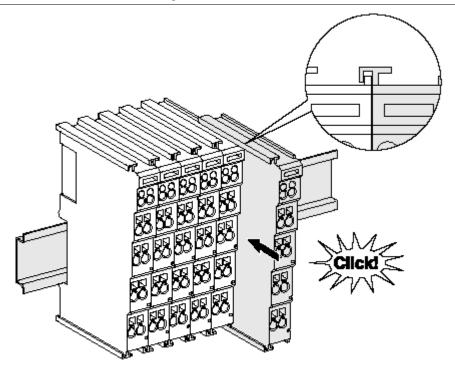


Fig. 13: Installation on the mounting rail

The bus couplers and bus terminals are attached to commercially available 35 mm mounting rails (DIN rail according to EN 60715) by applying slight pressure:

- 1. First attach the fieldbus coupler to the mounting rail.
- 2. The bus terminals are now attached on the right-hand side of the fieldbus coupler. To do this, plug the components together with tongue and groove and push the terminals against the mounting rail until the latch audibly engages on the mounting rail. If you first snap the terminals onto the mounting rail and then push them next to each other without the tongue and groove interlocking, no functional connection will be established! When correctly assembled, no significant gap should be visible between the housings.



### Fastening of mounting rails

The locking mechanism of the terminals and couplers protrudes into the profile of the mounting rail.
When installing the components, make sure that the locking mechanism doesn't come into conflict with the fixing bolts of the mounting rail. For fastening mounting rails with a height of 7.5 mm under the terminals and couplers, use flat fastening components such as countersunk head screws or blind rivets.

#### Disassembly

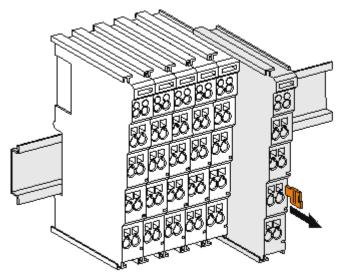


Fig. 14: Removal from mounting rail

Each terminal is secured by a lock on the mounting rail, which must be released for disassembly:

- 1. Pull down the terminal at its orange-colored straps from the mounting rail by approx. 1 cm. The rail locking of this terminal is automatically released, and you can now pull the terminal out of the Bus Terminal block with little effort.
- 2. To do this, grasp the unlocked terminal simultaneously at the top and bottom of the housing surfaces with your thumb and index finger and pull it out of the Bus Terminal block.

### 5.2.4 Electrical installation

#### 5.2.4.1 Connections within a Bus Terminal block

The electric connections between the Bus Coupler and the Bus Terminals are automatically realized by joining the components:

#### Spring contacts (E-bus)

The six spring contacts of the E-bus deal with the transfer of the data and the supply of the Bus Terminal electronics.

#### NOTICE

#### **Observe the E-bus current**

Observe the maximum current that your Bus Coupler can supply to the E-bus! Use the EL9410 Power Supply Terminal if the current consumption of your terminals exceeds the maximum current that your Bus Coupler can feed to the E-bus supply.

#### **Power contacts**

The power contacts deal with the supply for the field electronics and thus represent a supply rail within the Bus Terminal block. The power contacts are supplied via terminals on the Bus Coupler.



#### Note the connection of the power contacts

During the design of a Bus Terminal block, the pin assignment of the individual Bus Terminals must be taken account of, since some types (e.g. analog Bus Terminals or digital 4-channel Bus Terminals) do not or not fully loop through the power contacts. Potential supply terminals (EL91xx, EL92xx) interrupt the power contacts and thus represent the start of a new supply rail.

#### PE power contact

The power contact labelled PE can be used as a protective earth. For safety reasons this contact mates first when plugging together, and can ground short-circuit currents of up to 125 A.

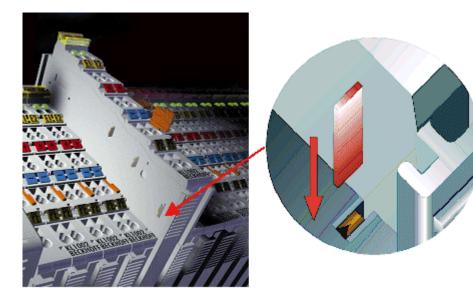


Fig. 15: PE power contact

#### 

#### Insulation tests

Note that, for reasons of electromagnetic compatibility, the PE contacts are capacitatively coupled to the mounting rail. This may lead to incorrect results during insulation testing or to damage on the terminal (e.g. disruptive discharge to the PE line during insulation testing of a consumer with a rated voltage of 230 V). For insulation testing, disconnect the PE supply line at the Bus Coupler or the Potential Supply Terminal! In order to decouple further feed points for testing, these Power Feed Terminals can be released and pulled at least 10 mm from the group of terminals.

#### **A DANGER**

#### Serious risk of injury!

The PE power contact must not be used for other potentials!

#### 5.2.4.2 Overvoltage protection

If protection against overvoltage is necessary in your plant, provide a surge filter for the voltage supply to the Bus Terminal blocks and the TwinSAFE terminals.

### 5.2.4.3 Wiring

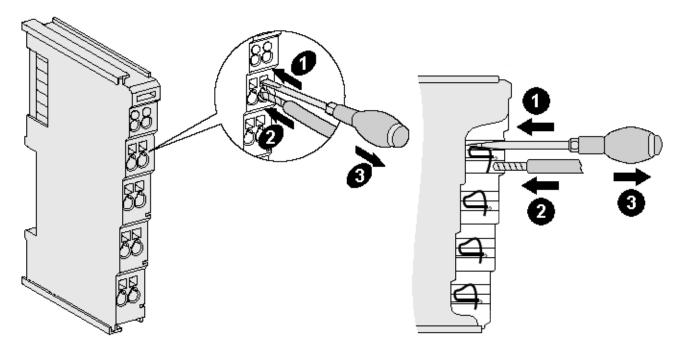


Fig. 16: Connection of a cable to a terminal point

Up to eight terminal points enable the connection of solid or finely stranded cables to the Bus Terminal. The terminal points are implemented in spring force technology. Connect the cables as follows:

- 1. Open a terminal point by pushing a screwdriver straight against the stop into the square opening above the terminal point. Do not turn the screwdriver or move it alternately (don't toggle).
- 2. The wire can now be inserted into the round terminal opening without any force.
- 3. The terminal closes automatically when the pressure is released, holding the wire safely and permanently.

See the following table for the suitable wire size width.

Wire size width (single core wires)	0.08 2.5 mm <sup>2</sup>
Wire size width (fine-wire conductors)	0.08 2.5 mm <sup>2</sup>
Wire size width (conductors with a wire end sleeve)	0.14 1.5 mm <sup>2</sup>
Wire stripping length	8 9 mm

### 5.2.4.4 Connection

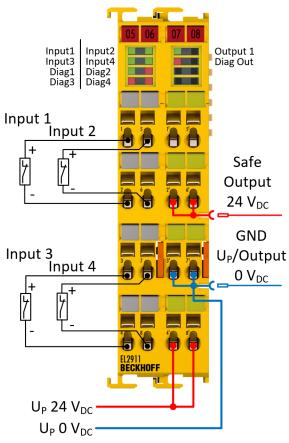
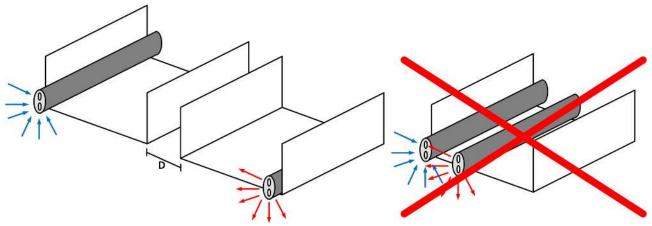


Fig. 17: EL2911 - pin assignment

Terminal point	Input / Out- put	Signal	
1	In1	Input 1+ (clock output)	
2	_	Input 1- (safe input)	
3	In3	Input 3+ (clock output)	
4	_	Input 3- (safe input)	
5	In2	Input 2+ (clock output)	
6	_	Input 2- (safe input)	
7	In4	Input 4+ (clock output)	
8	-	Input 4- (safe input)	
1'	-	not used	
2'	Out1	Safe output 1	
3'	-	GND $U_P$ (0 $V_{DC}$ for power supply and safe output)	
4'	-	24 V <sub>DC</sub> power supply U <sub>P</sub>	
5'	-	not used	
6'	Out1	Safe output 1	
7'	-	GND $U_P$ (0 $V_{DC}$ for power supply and safe output)	
8'	-	24 V <sub>DC</sub> power supply U <sub>P</sub>	
Power contact (top)	Out1	Safe output 1	
Power contact (low)	-	GND $U_{\scriptscriptstyle P}$ (0 $V_{\scriptscriptstyle DC}$ for power supply and safe output)	

### 5.2.4.5 Signal cables

#### Cable routing



#### Fig. 18: Cable routing

#### NOTICE

#### Route the signal cable separately

The signal cable must be routed separately from potential sources of interference, such as motor supply cables, 230  $V_{AC}$  power cables etc.!

Interference caused by cables routed in parallel can influence the signal form of the test pulses and thus cause diagnostic messages (e.g. sensor errors or OpenLoad errors).

D: Distance between the cable ducts should be as large as possible

blue arrows: signal line

red arrows: potential source of interference

The common routing of signals together with other clocked signals in a common cable also reduces the maximum propagation, since crosstalk of the signals can occur over long cable lengths and cause diagnostic messages.

## 5.3 Configuration of the terminal in TwinCAT

#### Identical configuration

The configuration of the terminal in TwinCAT is identical for the EL2911-2200 variant.

#### 

#### Do not change CoE objects!

Do not change any of the CoE objects in the TwinSAFE terminals. Any modifications (e.g. via TwinCAT) of the CoE objects will permanently set the terminals to the Fail-Stop state or lead to unexpected behavior of the terminals!

### 5.3.1 Inserting a Bus Coupler

See TwinCAT automation software documentation.

### 5.3.2 Inserting a Bus Terminal

See TwinCAT automation software documentation.

### 5.3.3 Adding an EL2911

An EL2911 is added in exactly the same way as any other Beckhoff EtherCAT Terminal. Open *TwinSAFE Terminals* item in the list and select the EL2911.

Add EtherCAT device at port B (E-Bus) of Term 2 (EK1100)	×
Search: Name: Term 4 Multiple: 1	€
Type: Digital Output Terminals (EL2xxx) Digital Output Modules (EM2xxx) Analog Input Terminals (EL3xxx) Analog Input Terminals XFC (EL3xxx) Analog Input Modules (EM3xxx) TwinSAFE Terminals EL1918, 8Ch. Safety Input 24V, TwinSAFE EL6910, TwinSAFE PLC EL2911, Potential supply terminal (10 A) with 4 Ch. Safety Inputs, TwinSAFE Safety Terminals EJ Terminals Drives	<ul> <li>Cancel</li> <li>Port</li> <li>A</li> <li>D</li> <li>● B (E-Bus)</li> <li>○ C (Ethernet) ×2 OUT'</li> </ul>
Extended Information Show Hidden Devices Show Sul	b Groups

Fig. 19: Adding an EL2911

### 5.3.4 EL2911: using the integrated TwinSAFE Logic functions

#### Information

This functionality is not available for the pure I/O component EL2911-2200.

On delivery, the EL2911 behaves like a safe TwinSAFE I/O slave, which can be used as an alias device within a TwinSAFE Logic, e.g. EL6910.

Alternatively, the local logic function of the EP2911 can be used. To this end please create a TwinSAFE project in the Safety Editor and select the EL2911 as the target system. Further information on creating a project can be found in the EL6910 documentation and the description of the function blocks under <u>http://www.beckhoff.de/german/download/twinsafe.htm</u>.

In order to be able to use the EL2911 again as a safe TwinSAFE I/O slave, please delete the logic, the mapping and the parameter data on the EtherCAT Terminal and switch the voltage off and on again.

Delete Project Data (Term 15 (EL6910))				x
Steps		Del	lete Project Data	
Login	Select Data:		Safe Logic, Mapping and Parameter Data	×
Delete Project Data			Mapping and Parameter Data	
			Mapping Data	
			Parameter Data	
			Safe Logic, Mapping and Parameter Data	
			Finish Cancel	

Fig. 20: Delete project data

# 5.3.5 Address settings on TwinSAFE terminals with 1023 possible addresses

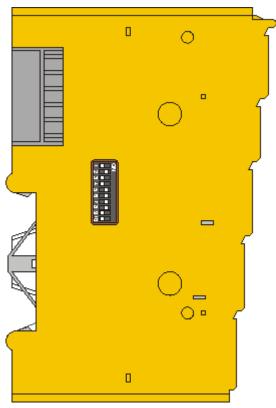


Fig. 21: Address settings on TwinSAFE terminals with 1023 possible addresses

The TwinSAFE address of the terminal is set via the 10-way DIP switch on the left-hand side of the TwinSAFE terminal. TwinSAFE addresses between 1 and 1023 are available.

DIP switch						Address				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
ON	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	1
OFF	ON	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	2
ON	ON	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	3
OFF	OFF	ON	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	4
ON	OFF	ON	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	5
OFF	ON	ON	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	6
ON	ON	ON	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	7
ON	ON	ON	ON	ON	ON	ON	ON	ON	ON	1023

#### **A WARNING**

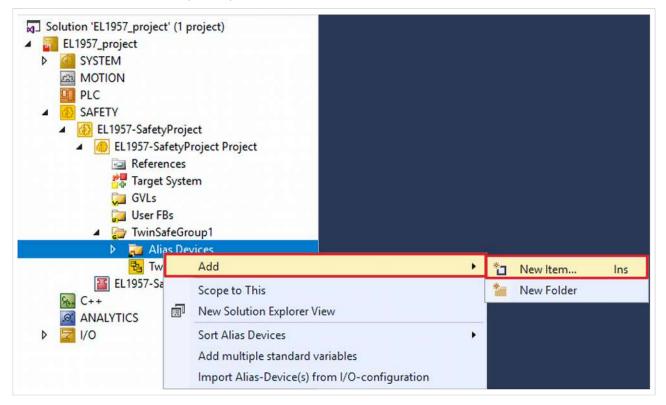
#### TwinSAFE address

Each TwinSAFE address may only be used once within a network / a configuration! The address 0 is not a valid TwinSAFE address!

### 5.3.6 Alias devices

The communication between the safety logic and the I/O level is realized via an alias level. At this alias level (sub-node *Alias Devices*) corresponding alias devices are created for all safe inputs and outputs, and also for standard signal types. For the safe inputs and outputs, this can be done automatically via the I/O configuration.

The connection- and device-specific parameters are set via the alias devices.



If the automatic import is started from the I/O configuration, a selection dialog opens, in which the individual terminals to be imported can be selected.

Sele	ect from I/O tree	8
4	<ul> <li>Device 1 (EtherCAT) [EtherCAT Master]</li> <li>Term 3 (EK1100) [EK1100 EtherCAT Coupler (2A E-Bus)]</li> <li>Term 5 (EL2904) [EL2904, 4 Ch. Safety Output 24V, 0.5A, TwinSAFE]</li> <li>Module 1 (FSOES)</li> <li>Term 7 (EL1904) [EL1904, 4 Ch. Safety Input 24V, TwinSAFE]</li> <li>Module 1 (FSOES)</li> </ul>	
	Select All Select None OK Cancel	

Fig. 22: Selection from the I/O tree

The alias devices are created in the safety project when the dialog is closed via OK.

Alternatively, the user can create the alias devices individually. To this end select *Add* and *New* item from the context menu, followed by the required device.

Add New Item - SafetyPro	oject			? 💌
▲ Installed	Sor	t by: Default 🔹 🎬 🧮		Search Installed Templates (Ctrl+E) 🔑 -
Standard Safety	<u>E</u>	4 digital inputs	Safety	Type: Safety Alias device for 4 digital inputs on
<ul> <li>EtherCAT</li> <li>Beckhoff Automation</li> </ul>	n GmbH	4 digital outputs	Safety	EtherCAT.
KBus PROFIsafe	ď.	8 digital inputs	Safety	
<ul><li>♦</li><li>Online</li></ul>	•	2 digital inputs and 2 digital outputs	Safety	
	ď.	AX 5805 Drive Option Card (1 axis, up to FW 4)	Safety	
	đ.	AX 5805 Drive Option Card (2 axes, up to FW 4)	Safety	
	đ.	AX 5805 Drive Option Card (1 axis, FW 5)	Safety	
	đ.	AX 5805 Drive Option Card (2 axes, FW 5)	Safety	
	đ.	EK1960 (Compact Controller)	Safety	
	<b>E</b>	0x0000139D - TSC (EL5021-0090)	Safety	
Name: 4	digital inputs_1.sd	5		Add Cancel

Fig. 23: Creating alias devices by the user

### 5.3.7 EL2911 parameters in TwinCAT

After creating the alias device, it can be parameterized according to the user specifications. The FSoE address is set under the *Linking* tab, and the link to the physical device is created.

Term 5 (E	L2911) - Mo	dule 1 (FSO	E).sds* +⊨ ×	Machine_001		
Linking	Connecti	on Safety	Parameters	Process Image	Internal Safety Paramet	ters Intern
FSoE A	ddress:	15	External :	Safe Address:		
Linking	Mode:	Automatic				
Physica	I Device:	TIID^Devic	e 1 (EtherCA	T)^Term 1 (EK1	100)^Term 5 (EL2911)^M	
Dip Swi	tch:	n.a. 💈	3			
Input:	Full Name:	not availat	ole			
	Linked to:	not availat	ole			\$
Output:	Full Name:	not availat	ole			
	Linked to:	not availat	ole			\$
Name:		not availab	ole			

Fig. 24: Linking tab of the alias device

Under the *Connection* tab you can make further settings, e.g. the mapping of the info data or the behavior in case of a module error.

Term 5 (EL2911) - Mo	dule 1 (FSOE).sds* 👎 🗙	Mach	ine_001			
Linking Connect	ion Safety Parameters	Proces	ss Image	Internal Safet	y Parameters	Internal Process In
Connection Settin	ngs		Connec	tion Variables		
Conn-No:	2		COM E	RR Ack:		
Conn-Id:	3	-	⊂Info Dat	а		
Mode:	FSoE master	~		State		Inputs
Watchdog (ms):	100			Diag		Outputs
Module Fault	t (Fail Safe Data) is COM	ERR				
Connection Settin Conn-No: Conn-Id: Mode: Watchdog (ms):	rgs 2 3 FSoE master 100	+ - -	Connec COM EF	tion Variables RR Ack:	Мар	

Fig. 25: Connection tab of the alias device

The *Safety Parameters* tab contains the parameters of the EL2911 to be set. The output is parameterized via parameter 0x8000. The inputs are configured via the objects 0x8010 and 0x8011.

Linking Connec	tion Safety Parameters	Process Image	Internal Safet	y Parameters
Index	Name		Value	Unit
<b>4</b> 8000:0	FSOUT Settings Commo	on >	18<	
8000:03	Standard Outputs active	E	ALSE (0)	
8000:04	Diag TestPulse active	Т	RUE (1)	
8000:12	Output Cross Circuit Det	ection Delay 0	x03E8 (1000)	ms
<b>4</b> 8010:0	FSIN Settings Common	>	4<	
8010:01	ModuloDiagTestPulse	0	x00 (0)	
8010:02	MultiplierDiagTestPulse	0	x01 (1)	
8010:04	Diag TestPulse active		TRUE (1)	
<b>4</b> 8011:0	FSIN Settings Channel		11<	
8011:01	Channel 1.InputFilterTime		x0014 (20)	x 0.1 ms
8011:02	Channel 1.DiagTestPuls	eFilterTime 0	x0002 (2)	x 0.1 ms
8011:04	Channel 2.InputFilterTim	ne 0:	x0014 (20)	x 0.1 ms
8011:05	Channel 2.DiagTestPuls	eFilterTime 0	x0002 (2)	x 0.1 ms
8011:07	Channel 3.InputFilterTim	ne 0:	x0014 (20)	x 0.1 ms
8011:08	Channel 3.DiagTestPuls	eFilterTime 0	x0002 (2)	x 0.1 ms
8011:0A	Channel 4.InputFilterTime		x0014 (20)	x 0.1 ms
8011:0B	Channel 4.DiagTestPuls	eFilterTime 0	x0002 (2)	x 0.1 ms
Edit				

Fig. 26: EL2911 parameters

Index	Name	Default value/ unit	Description
8000:03	Standard outputs active	Boolean	Activation of the logical AND operator of the safe and standard outputs of the module
8000:04	Diag TestPulse active		Switching the internal clocking of the output module on/off (24V <sub>DC</sub> at the output is always without clocking)
8000:12	Output cross-circuit detection delay		After the output is switched off, the system waits for the set delay time before the voltage is read at the output. If the voltage exceeds 5 V, a module error is generated.



Index	Name	Default value/ unit	Description
8010:01	ModuloDiagTestPulse	0x00 / integer	Modulo value for the frequency of generating a test pulse. 0 -> every time 1 -> every 2nd time 
8010:02	MultiplierDiagTestPulse	0x01 / integer	Length of the test pulse in multiples of 400 $\mu$ s
8010:04	Diag TestPulse active	TRUE / Boolean	Activation of test pulses for the corresponding input module
8011:01	Channel1.InputFilterTime	0x0014 / 0.1 ms	Input filter of the safe input. Following this time the internal input signal changes to the applied signal state.
			Internal test pulses can have a length of up to 2 ms and cannot can be switched off.
8011:02	Channel1.DiagTestPulseFilterTime	0x0002 / 0.1 ms	Input filter for the test pulse signal
8011:04	Channel2.InputFilterTime	0x0014 / 0.1 ms	Input filter of the safe input. Following this time the internal input signal changes to the applied signal state. Internal test pulses can have a length of up to 2 ms and cannot can be switched off.
8011:05	Channel2.DiagTestPulseFilterTime	0x0002 / 0.1 ms	Input filter for the test pulse signal
8011:07	Channel3.InputFilterTime	0x0014 / 0.1 ms	Input filter of the safe input. Following this time the internal input signal changes to the applied signal state. Internal test pulses can have a length of up to 2 ms and cannot can be switched off.
8011:08	Channel3.DiagTestPulseFilterTime	0x0002 / 0.1 ms	Input filter for the test pulse signal
8011:0A	Channel4.InputFilterTime	0x0014 / 0.1 ms	Input filter of the safe input. Following this time the internal input signal changes to the applied signal state. Internal test pulses can have a length of up to 2 ms and cannot can be switched off.
8011:0B	Channel4.DiagTestPulseFilterTime	0x0002 / 0.1 ms	Input filter for the test pulse signal

### 5.3.8 EL2911 process image

The process image of the EL2911 consists 6 bytes of process data in the input and the output.

inking Connection Safety Para	mete	rs Pro	cess Im	age	Internal Safety	/Param	eters	Intern	al Proces	s Im
nputs				0	utputs					
Message Size: 6 Bytes (1 Bytes	Safe	Data)	~	N	Aessage Size:	6 Bytes	(1 Byt	es Safe	e Data)	Y
Name	Туре	Size Po	osition		Name		Туре	Size P	osition	
FSOUT Module.Module Fault	BIT	0.1	0.0		FSOUT Module	.Output	BIT	0.1	0.0	
FSIN Module.Channel 1.Input	BIT	0.1	0.1		FSOUT Module	ErrAck	BIT	0.1	0.1	
FSIN Module.Channel 2.Input	BIT	0.1	0.2		FSIN Module.E	rrAck	BIT	0.1	0.2	
FSIN Module.Channel 3.Input	BIT	0.1	0.3					0.5	0.3	
FSIN Module.Channel 4.Input	BIT	0.1	0.4							
FSIN Module.Module Fault	BIT	0.1	0.5							
		0.2	0.6							
4			• •							

Fig. 27: EL2911 process image

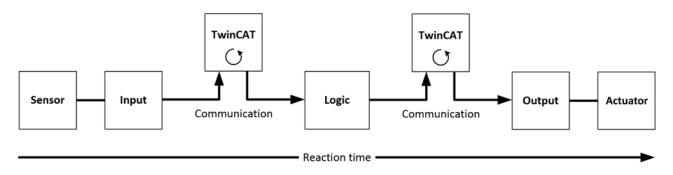
The assignment of the individual signals in the safe data is listed in the following table.

Name	Process image	Bit position	Description
FSOUT Module.Module Fault	IN	0.0	Module error information for safe output
FSIN Channel1.Channel1.Input	IN	0.1	Safe input channel 1
FSIN Channel2.Channel1.Input	IN	0.2	Safe input channel 2
FSIN Module.Channel3.Input	IN	0.3	Safe input channel 3
FSIN Module.Channel4.Input	IN	0.4	Safe input channel 4
FSIN Module.Module Fault	IN	0.5	Module error information for safe input module
FSOUT Module Output	OUT	0.0	Safe output to power contact
FSOUT Module.ErrAck	OUT	0.1	Error acknowledge for safe output module
FSIN Module.ErrAck	OUT	0.2	Error acknowledge for safe input module

## 5.4 TwinSAFE reaction times

### 5.4.1 Typical response time

The typical reaction time is the time that is required to transmit information from the sensor to the actuator, if the overall system is working without error in normal operation.



#### Fig. 28: Typical response time

Definition	Description			
RTSensor	Response time of the sensor, until the signal is made available at the interface. Typically provided by the sensor manufacturer.			
RTInput	Response time of the safe input, e.g. EL1904 or EP1908. This time can be found in the technical data. In the case of the EL1904 it is 4 ms.			
RTComm	Response time of the communication. This is typically 3 times the EtherCAT cycle time, since a new Safety-over-EtherCAT telegram has to be generated before new data can be sent. These times depend directly on the higher-level standard controller (cycle time of the PLC/NC).			
RTLogic	Response time of the logic terminal. This is the cycle time of the logic terminal and typically ranges from 500 µs to 10 ms for the TwinSAFE logic terminal, depending on the size of the safety project. The actual cycle time can be read from the terminal.			
RTOutput	Response time of the output terminal. This is typically between 2 and 3 ms.			
RTActor	Response time of the actuator. This information is typically provided by the actuator manufacturer			
WDComm	Watchdog time of the communication			

The typical response time is based on the following formula:

 $ReactionTime_{typ} = RT_{Sensor} + RT_{Input} + 3 * RT_{Comm} + RT_{Logic} + 3 * RT_{Comm} + RT_{Output} + RT_{Actuator} + RT_{Comm} + R$ 

with

*ReactionTime*<sub>*typ*</sub> =  $5 ms + 4 ms + 3 \times 1 ms + 10 ms + 3 \times 1 ms + 3 ms + 20 ms = 48 ms$ 

### 5.4.2 Worst case response time

The worst-case response time is the maximum time required for switching off the actuator in the event of an error.

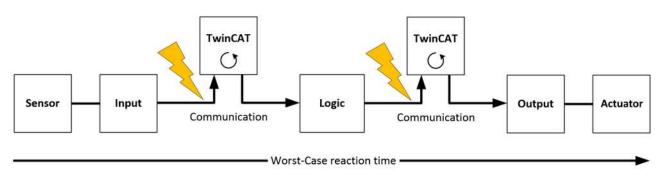


Fig. 29: Worst case response time

It is assumed that a signal change takes place at the sensor, and that this is passed to the input. A communication error occurs just at the moment when the signal is to be passed to the communication interface. This is detected by the logic once the watchdog time of the communication connection has elapsed. This information should then be passed on to the output, resulting in a further communication error. This fault is detected at the output once the watchdog time has elapsed, resulting in shutdown.

This results in the following formula for the worst-case response time:

 $ReactionTime_{max} = WD_{Comm} + WD_{Comm} + RT_{Actuator}$ 

with

 $ReactionTime_{max} = 15 ms + 15 ms + 20 ms = 50 ms$ 

## 5.5 Diagnosis

### 5.5.1 Status LEDs

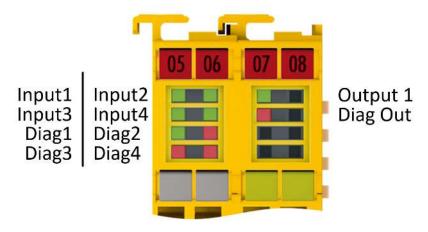


Fig. 30: EL2911 status and diagnostics LEDs

LED	Color	Description
Input 1	green	Status display for the respective input and output
Input 2		LED lights up: Input/output is set
Input 3		LED not lit: Input/output is not set
Input 4		
Output 1		

### 5.5.2 Diagnostic LEDs

#### **Diagnostic LEDs**

LED	lit	flashes	off
Diag 1 (green)	Environment variables, operating voltage and internal tests are in the valid range	-	Environment variables, operating voltage and internal tests are outside the valid
	<ul> <li>If Diag 2 flashes, a logic error code applies</li> </ul>		<ul> <li>range</li> <li>If Diag 2 flashes, an environment error code applies</li> </ul>
Diag 2 (red)	Together with Diag 3 and 4: Global Shutdown <sup>1)</sup> has occurred. (see diag history of the TwinSAFE components)	Logic or environment error code according to Diag1 and tables below is output	Together with Diag 3 and 4: Global Fault <sup>1)</sup> has occurred. (see diag history of the TwinSAFE components)
Diag 3 (red)	Global fault or global shutdown on $\mu$ C1 <sup>1)</sup>	-	No global fault or global shutdown on µC1 <sup>1)</sup>
Diag 4 (red)	Global fault or global shutdown on $\mu$ C2 <sup>1)</sup>	-	No global fault or global shutdown on $\mu C2^{1)}$
Diag Out (red)	Module error in the output module	-	No error in the output module

1. A global fault permanently disables the TwinSAFE component, so that it has to be replaced. A global shutdown temporarily disables the TwinSAFE component. The error can be reset by switching off and back on again.

#### Logic error codes of LED Diag 2 (if LED Diag 1 is lit)

Flashing Code	Description
1	Function block error in one of the TwinSAFE groups
2	Communication error in one of the TwinSAFE groups
3	Error combination: Function block and communication
4	General error in one of the TwinSAFE groups
5	Error combination: General and function block
6	Error combination: General and communication
7	Error combination: General, function block and communication

#### Environment error codes of LED Diag 2 (if LED Diag 1 is off)

Flashing Code	Description			
1	Maximum supply voltage µC1 exceeded			
2	Supply voltage µC1 below minimum value			
3	Maximum supply voltage µC2 exceeded			
4	Supply voltage µC2 below minimum value			
5	Maximum internal temperature exceeded			
6	Internal temperature below minimum value			
7	Valid temperature difference between µC1 and µC2 exceeded			
8	not used			
9	not used			
10	General error			

### 5.5.3 Flash code display

LED	Display	Description
flashing		400 ms ON / 400 ms OFF 1 second pause between the flash codes
flickering		50 ms ON / 50 ms OFF

### 5.5.4 Diagnosis History

The diagnostic history of the TwinSAFE devices that support this function is implemented in accordance with the <u>ETG</u> guideline ETG.1020 Chapter 13 "Diagnosis Handling". The diagnostic messages are saved by the TwinSAFE device in a dedicated CoE object under 0x10F3 and can be read out by the application or by TwinCAT.

Both the control entries and the history itself can be found in the CoE object 0x10F3. The entry Newest Message (0x10F3:02) contains the subindex of 0x10F3, which contains the latest diagnostic message, e.g. 0x06 for diagnostic message 1.

Index (hex)	Name	Meaning	Data type	Flags	Default
10F3:0	Diagnosis History				
10F3:01	Maximum Messages	Maximum number of stored messages. A maximum of 64 messages can be stored. After that the respective oldest messages are overwritten.	UINT8	RO	0x40 (64 <sub>dec</sub> )

#### Index 10F3<sub>hex</sub> Diagnosis History

Index (hex)	Name	Meaning	Data type	Flags	Default
10F3:02	Newest Message	Subindex of the latest message	UINT8	RO	0x00 (0 <sub>dec</sub> )
10F3:03	Newest Acknowledged Message	Subindex of the last confirmed message	UINT8	RW	0x00 (0 <sub>dec</sub> )
10F3:04	New Messages Available	Indicates that a new message is available	BOOLEAN	RO	0x00 (0 <sub>dec</sub> )
10F3:05	Flags	Set via the startup list. If set to 0x0001, the diagnostic messages are additionally sent by emergency to the EtherCAT master	UINT16	RW	0x0000 (0 <sub>dec</sub> )
10F3:06	Diagnosis Message 001	Diagnostic message 1	BYTE[32]	RO	{0}
10F3:45	Diagnosis Message 064	Diagnostic message 64	BYTE[32]	RO	{0}

#### Structure of the diagnostic messages

- DiagCode (4 bytes) in this case always 0x 0000 E000
- Flags (2 bytes) diagnosis type (info, warning or error), timestamp and number of parameters contained (see the following table)
- Text ID (2 bytes) ID of the diagnostic message as a reference to the message text from the ESI/XML
- Timestamp (8 bytes) local slave time in ns since switching on the TwinSAFE device
- dynamic parameters (16 bytes) parameters that can be inserted in the message text (see following table)

#### Flags in diagnostic messages

Data type	Offset	Descri	otion
UINT16	Bits 0 to 3	DiagTy	pe (value)
		0	Info message
		1	Warning message
		2	Error message
		315	reserved
	Bit 4	TwinSA	t = 1, the timestamp contained in the message is the local timestamp of the FE device. The age of the diagnostic message can be deduced by tion with the current timestamp from the CoE object 0x10F8.
	Bits 5 to 7	reserve	d
	Bits 8 to 15	Numbe	r of parameters in this diagnostic message

#### Dynamic parameters in the diagnostic messages

Туре	Data type	Description
Flags parameter 1	UINT16	Describes the type of parameter 1
		Bits 12 to 15 = Bits 0 to 11 = data type of parameter 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

Туре	Data type	Description
		0x0011 - REAL64 0x0015 - INT64 0x001B - UINT64
		Text parameters and formats are specified in ETG.2000.
Parameter 1	Data type in accordance with flags	Value of parameter 1
Flags parameter 2	UINT16	see Flags parameter 1
Parameter 2	Data type in accordance with flags	Value of parameter 2

The diagnostic messages are saved in text form in the ESI/XML file belonging to the TwinSAFE device. On the basis of the Text ID contained in the diagnostic message, the corresponding plain text message can be found in the respective languages. The parameters can be inserted in the appropriate positions. In the following example, %x is used for a hexadecimal representation of the parameters.

620	#x6032	MessageText		
			= Lcld	1031
			Abc Text	SAFEOUT:The Feedback of the active Channel Switch is wrong. Module:0x%x / Channel:0x%x

#### Fig. 31: ESI/XML message text

Via the entry *New Messages Available* the user receives information that new messages are available. The messages can be read out via CompleteAccess (a CoE read command for the complete CoE object 0x10F3). The *New Messages Available* bit is reset after reading the messages.

The sending of emergency messages to the EtherCAT master is activated by adding the CoE object 0x10F3:05 to the startup list (Transition IP, value 0x0001). If new diagnostic messages arrive, they are entered in object 0x10F3 and additionally sent by emergency to the EtherCAT master.

General	Ether	CAT	Proces	s Data	Slots	Startup	CoE - Online	Diag	History	Online	
Transi	ition	Proto	ocol	Index		Data			Comme	nt	
C IP	C IP CoE 0x10F3:05		0x0001 (	1)							
Move	e Up 🌖	M	love Do	wn			New	]	De	lete	Edit

Fig. 32: Startup list

### 5.5.5 Diag History tab

All errors occurring within the TwinSAFE components are stored in their diag history. The diag history can be viewed by selecting the corresponding TwinSAFE component in the I/O tree structure and then selecting the *Diag* History tab. Use the *Update History* button to fetch the current data from the TwinSAFE component. Errors within the logic, the function blocks, the connections or the component itself are stored with a corresponding time stamp.

General	EtherCAT	Process Data	Startup	CoE - Online	Diag History	Online
Upd	Update History Only new Messages				essages	Export Diag History Advanced
Туре	Flag	gs Timestamp		Messag	e	
🔟 En	or N	29.9.2015	11:04:11	28 (0x3803	) FB 1 (ESTOF	P): An EDM-fault (0x0010) was detected in state SAFE
🔟 Err	or N	29.9.2015	10:34:18	55 (0x3806	) FB 1 (ESTOP	P): An EDM-fault (0x0010) was detected in state START

Fig. 33: Diag history

Use the *Advanced*... button to open the advanced settings. Here, the user can customize the behavior of the diag history.

Advanced Settings	inter take	<b>X</b>
Messages	Message Types disable Infos disable Warnings disable Errors Emergency enable sending Emergency Overwrite/Acknowledge Mode enable Acknowledge Mode	
		OK Abbrechen

Fig. 34: Diag history – advanced settings

#### **Advanced Settings**

Setting	Description
Message Types	<ul> <li>disable Info Messages with the <i>Info</i> status are not saved in the diag history</li> </ul>
	<ul> <li>disable Warnings Messages with the Warning status are not saved in the diag history</li> </ul>
	<ul> <li>disable Errors Messages with the <i>Error</i> status are not saved in the diag history</li> </ul>
Emergency	In addition to saving the message in the diag history, an emergency object is also sent and displayed in the TwinCAT logger window.
Overwrite / Acknowledge Mode	This setting is currently not supported.

## 6 Maintenance and cleaning

#### • Cleaning by the manufacturer only

Do not operate the TwinSAFE component if it is unacceptably dirty. Refer to the technical data for the protection class.

Send unacceptably dirty TwinSAFE component to the manufacturer for cleaning.

TwinSAFE components are basically maintenance-free.

## 6.1 Dismantle

## 7 Decommissioning

## 7.1 Disposal

NOTICE

#### **Correct disposal**

Observe the applicable national laws and guidelines for disposal. Incorrect disposal may result in environmental damage.

Remove the TwinSAFE component for disposal.

Depending on your application and the products used, make sure that the respective components are disposed of properly:

#### Cast iron and metal

Hand over cast iron and metal parts to scrap metal recycling.

#### Cardboard, wood and polystyrene

Dispose of packaging materials made of cardboard, wood or Styrofoam in accordance with regulations.

#### Plastic and hard plastic

You can recycle parts made of plastic and hard plastic via the waste management center or reuse them in accordance with the component regulations and markings.

#### Oils and lubricants

Dispose of oils and lubricants in separate containers. Hand over containers to the waste oil collection point.

#### **Batteries and accumulators**

Batteries and accumulators may also be marked with the crossed-out wheeled garbage can symbol. You must separate these components from waste. You are legally obliged to return used batteries and accumulators within the EU. Outside the validity of the EU Directive 2006/66/EC, observe the respective regulations.

### 7.1.1 Returning to the vendor

In accordance with the WEEE-2012/19/EU directives, you can return used devices and accessories for professional disposal. The transport costs are borne by the sender.

Send the used devices with the note "For disposal" to:

Beckhoff Automation GmbH & Co. KG Gebäude "Service" Stahlstraße 31 D-33415 Verl

In addition, you have the option to contact a local certified specialist company for the disposal of used electrical and electronic appliances. Dispose of the old components in accordance with the regulations applicable in your country.

## 8 Appendix

### 8.1 Volatility

If there are requirements concerning the volatility of products in your application, for example of the U.S. Department of Defense or similar authorities or security organizations, the following process applies:

The product has both volatile and non-volatile components. Volatile components lose their data immediately after removing power. Non-volatile components keep the data even after loss of power.

If there is customer specific data saved on the product, it cannot be ensured that this data might not be restored through for example forensic measures, even after the data is deleted through the provided tool chain. If this data is confidential, the scrapping of the product after usage is recommended to protect this data.

## 8.2 Focus of certificates

The most decisive document for certified components of the TwinSAFE department is the EC type examination certificate. The document contains both the test coverage and the regarded component and component family.

The current certificates of all TwinSAFE components with the underlying standards and directives can be found at <u>https://www.beckhoff.com/en-en/support/download-finder/certificates-approvals/</u>.

If the document refers only to the first four figures of a product (ELxxxx), the certificate is valid for all available variants of the component (ELxxxx-abcd). This is applicable for all components like EtherCAT Terminals, EtherCAT Boxes, EtherCAT plug-in modules and Bus Terminals.

CERTIFIC.	EC-Type Examination Certificate No. M6A 062386 0055 Rev. 01						
FICADO 🔶	Holder of Certificate:	Beckhoff Automation GmbH & Co. KG Hülshorstweg 20 33415 Verl GERMANY					
CERTI	Product: Model(s):	Safety components EL1918					
икат 🔸	Parameters:	Supply voltage:24VDC (-15%/+20%)Ambient temperature:-25°C+55°CProtection class:IP20					
СЕРТИФ	Directive 2006/42/EC relating to n with the principal protection requir	This EC Type Examination Certificate is issued according to Article 12(3) b or 12(4) a of Council Directive 2006/42/EC relating to machinery. It confirms that the listed Annex-IV equipment complies with the principal protection requirements of the directive. It refers only to the sample submitted to TÜV SÜD Product Service GmbH for testing and certification. For details see: www.tuvsud.com/ps-cert					
◆ #Ⅲ	Test report no.:	BV99670C					

If you regard the example EL1918 in the picture, the certificate is valid for both the EL1918 and the available variant EL1918-2200.

## List of figures

Fig. 1	Slot and key system and screwless (spring-loaded) connection system	15
Fig. 2	Bus Coupler (EtherCAT)	16
Fig. 3	Overview of EtherCAT Terminals	17
Fig. 4	EL2911 - TwinSAFE potential feed terminal with 4 fail-safe inputs	20
Fig. 5	External load	23
Fig. 6	protected wiring	24
Fig. 7	Characteristic curve of the inputs	27
Fig. 8	EL2911 dimensions	28
Fig. 9	Spring contacts of Beckhoff I/O components	32
Fig. 10	Installation position and minimum distances	33
Fig. 11	Thermally unfavorable arrangement of the TwinSAFE terminals	35
Fig. 12	Thermally favorable arrangement of the TwinSAFE terminals	35
Fig. 13	Installation on the mounting rail	36
Fig. 14	Removal from mounting rail	37
Fig. 15	PE power contact	38
Fig. 16	Connection of a cable to a terminal point	39
Fig. 17	EL2911 - pin assignment	40
Fig. 18	Cable routing	41
Fig. 19	Adding an EL2911	42
Fig. 20	Delete project data	43
Fig. 21	Address settings on TwinSAFE terminals with 1023 possible addresses	44
Fig. 22	Selection from the I/O tree	45
Fig. 23	Creating alias devices by the user	46
Fig. 24	Linking tab of the alias device	46
Fig. 25	Connection tab of the alias device	47
Fig. 26	EL2911 parameters	47
Fig. 27	EL2911 process image	49
Fig. 28	Typical response time	50
Fig. 29	Worst case response time	51
Fig. 30	EL2911 status and diagnostics LEDs	52
Fig. 31	ESI/XML message text	55
Fig. 32	Startup list	55
Fig. 33	Diag history	56
Fig. 34	Diag history – advanced settings	56

More Information: www.beckhoff.com/EL2911

Beckhoff Automation GmbH & Co. KG Hülshorstweg 20 33415 Verl Germany Phone: +49 5246 9630 info@beckhoff.com www.beckhoff.com

